

第2回仮称練馬区立日本銀行石神井運動場跡地公園名称候補選定委員会 議事要録

■日時 平成25年4月24日(水) 10:00～12:00

■場所 石神井庁舎第6会議室

■出席者

○委員

品田穰、大村宣雄、石川正子、井藤麗山、富岡光男、中村房子、小井土有治、中村哲明、
鷲田功

○事務局

土木部計画課長他4名

○練馬区関係各課

地域文化部文化・生涯学習課長

地域文化部スポーツ振興課長

■配布資料

- 1 仮称日本銀行石神井運動場跡地公園 名称案の公募者数と地域分布
- 2 公園名称候補選定委員会検討案

1 開会

2 資料の説明

3 公園名称候補選定審議

委員長	さっそく審議に入りたいと思いますが、よろしいでしょうか。それでは、各委員に選んでいただいた案をまとめた資料2をご覧になっての感想・ご意見等をお一人ずつ言っていただけますか。
委員	「みどりの風」という名称は政党名にもあるのですね。「文化」というキーワードが出ていることも考えると「文化の杜」という名称は良いと思います。また「赤松」という言葉は、ひらがなにするか漢字にするかということや、「もり」という言葉を「森」にするか「杜」にするかという問題がありますね。
委員	私も政党名にあるとは知らず「みどりの風」を選んでしまいました。しかし、「風」という言葉は「文化の風」や「スポーツの風」といったようにほんわかとしたイメージのある良いものであると思います。 また私は「赤松」という言葉を入れた名称も選びました。なぜかという、現地に行って赤松林を実感できたからです。 「みどりの風」が政党名と同じであることから採用が難しければ、候補名の中にある「あかまつ文化の杜公園」あたりが良いのではないかと思います。
土木部長	ふるさと文化館ともつながりを持ったクラブハウスという要素もあるので、「文化」というキーワードを入れるのが良いと思いました。
地域文化部長	長い間使われる名前ですので親しみが持てる名前、そして呼びやすい短い名前にすると良いと思います。また、赤松が非常に特徴的ですので、「赤松」という言葉を入れた「赤松公園」や「赤松の杜公園」など短く呼びやすい名前が良いと思います。
委員	私は「文化の杜公園」が良いと思います。
委員	先ほど中村部長からもお話ありましたが、名称は長いと覚えづらいので短い方が良いと思います。また地元の方々になじみのある名称という点から「赤松」という言葉を入れたいと考えています。
委員	私は石神井中学校の出身で以前は中学校の周りにたくさん赤松が生えていました。現在、赤松は徐々に減ってきておりそれ残して

	<p>おきたいなという思いから、赤松という言葉を入れたいと考えました。</p>
副委員長	<p>私の意見を述べる前に、区の方にお伺いしたいのですが、名称の最初に「練馬区立」や「石神井」という言葉を付けるのでしょうか。</p>
事務局	<p>前回もご説明させていただいたとおり、名称の最初には「練馬区立」、最後には「公園」という言葉を基本的につけています。その間に「石神井」または「石神井台」という地名をつけることに関しては皆様で議論していただきたいと思います。最近、大規模な公園の場合、それがどこの地域にあるかすぐ分かるように、地名を入れております。例えば、比較的大きい公園である「中村かしわ公園」は地名が分かるように「中村」という言葉を入れております。</p>
副委員長	<p>「赤松」という意見が大変多かったですし、私も幼いころはこの辺りでよく遊び赤松には思い入れがあるのですが、赤松だけが森ではないと思います。そのため、私は「練馬区立石神井文化の杜公園」という名称が良いのではないかと思います。</p> <p>この公園の基本計画では、「文化」と「体育」と「自然」の三本柱がありました。「文化」という言葉には「運動」、「自然」という要素も含まれており、はずせない言葉ではないかと思います。また練馬区の3分の1は緑ですし、隣の野鳥公園とも続いていることから、「杜」という言葉も外すことができません。「森」という漢字は「木」が多くてうっとおしい感じがするので「杜」の漢字を使うべきかと思います。</p>
委員長	<p>皆さんからいただいた意見をまとめますと「松あるいは赤松」、「文化」、「風」等が共通した認識としてあるのではないかと思います。これらを名称に入れ込むか、または一つに入れられない場合は二つに分ける等して最終的に2,3案にまとめられればと思います。皆さんと同様に私も「松」という言葉を入れたいと考えております。公園を見に行き一番印象的なのは松林です。他には原っぱも印象的です。原っぱでは音楽を奏でたりという「文化」といった言葉を連想させるものでもあると思います。まずは「松」と「風」と「文化」の三文字が入った名称を一つ考えたらよろしいかと思います。</p> <p>それから、「みどりの風」という名称はイメージとしては良いと思います。しかし、政党名であることを考えると避けておいた方がよいでしょう。</p> <p>また、個人的には「松の風」が良いと思っています。「松籟」という言葉にしようかとも思いましたが、「籟」の字が読める人が少</p>

	ないので避けました。「松の風」の後に「文化」や「杜」といった言葉つなげるということを考えていますが、いかがでしょうか。
副委員長	<p>陽気の良い時であれば良いのですが、「風」という言葉は冬の寒い北風のイメージもあり、あまりそぐわないのではないかと思います。もっと柔らかみのある名称の方が良い気がします。</p> <p>先ほどから「文化」、「杜」という言葉を入れたいという皆さんのご意見や、ふるさと文化館とタイアップできるということから考えると「文化の杜」公園が端的で良いのではないかと思います。</p>
委員長	「松」は入れないのですか。
副委員長	私は「松」という言葉は避けても良いと思います。「杜」という言葉があれば、「松」も含まれますし、ケヤキやカシといったものもさらに含まれ、イメージが良いような気がします。
委員長	今までの話をまとめてみましょう。まず「赤松」、「風」という言葉を入れますよね。
副委員長	「赤松」か「風」か「杜」ということですね。
委員長	3つの言葉を選ぶとしたらこれらになりますね。
副委員長	「赤松」をひらがなにするかカタカナにするかということですが、私はカタカナよりもひらがなにすると良いと思います。
委員	漢字もあるのではないですか。
副委員長	もし漢字を使わないとしたら、カタカナではなくひらがなの方が良いと思います。
委員	練馬区として赤松を残そうとする取り組みは何かやっているのですか。
事務局	赤松だけを残そうとするものではないのですが、保護樹木制度という直径 50cm以上の大きな木については保護する制度がございます。この日本銀行跡地について言えば、松林を後世に残す維持管理をするということが基本計画に位置付けられています。
委員長	松という植物は、何もないところに最初に生えてくるために一番に高木になります。原っぱがあると最初に松林になります。そういう意味からすると、地元の印象からすれば、赤松は練馬の隆盛というかこれから栄えるというイメージのある縁起のいいものです。このようなことから皆さん赤松にこだわっていらっしゃる校歌などにも使われているのだと思います。
委員	あと「もり」の字を「杜」にするか「森」にするかという問題もありますね。
土木部長	杜の都と呼ばれる仙台市では、「杜」という字は江戸時代以降の

	<p>人工林という意味を持っているとしています。</p> <p>名称が長い、短いという点についても一言申し上げたいと思います。候補を選ぶ際に、一つは「赤松」が入ったもの、もう一つは「文化」が入ったものというように選ぶ方法もありますが、一方は短いもの、もう一方は長いものといったように名称の長さで候補を選ぶ方法もあると思います。</p>
委員	最終的には区長さんが決定なさるのですか。
事務局	この場では候補を複数選んでいただき、区長に報告がなされ、名称案が絞られます。最終的には、議会に諮り、議決をいただいて決まります。
委員長	ともかく一つ候補を決めてしまいましょう。今までみなさんから出てきた意見として多かったものであり、公園の一番の印象でもある「松」という言葉を含む候補の一つ考えたいと思いますが、いかがでしょうか。その際、学術的には植物名はカタカナで表記しますが、ここではカタカナでなく漢字でもいい気がします。すると、「松の杜」はどうでしょう。
副委員長	「松の杜」は木偏の漢字が二つ重複してしまうのは良くないのではないかと思います。
委員	「赤松の杜文化公園」はどうですか。
委員長	それはいいですね。
委員	「杜」という漢字は小さい子供は読めないのではないというのは気にかかります。
委員長	赤松はうっそうとした「森」というイメージではないと思います。赤松はむしろ明るい疎林のイメージがあります。「赤松」、「杜」、「文化」の言葉を入れるとすると、運動のイメージがあまりでなくなってしまうですね。みなさんのご意見の中に「風」という言葉が出てきましたが、「風」には運動のイメージがあるので入れたほうが良いと思うのですが。
委員	「風」の入った名称を一つ候補として考えると良いのではないのでしょうか。
委員	「赤松の風公園」というのはどうですか。
副委員長	「文化」という言葉はないのですね。
委員	「赤松と文化の風公園」というのはどうですか。
委員長	3つの言葉を入れるのは無理ではないのでしょうか。
委員	スポーツする人の半数以上は子どもであると思います。子どもでも呼びやすい名前が良いのではないかと思います。

副委員長	「赤松の杜文化公園」も悪くないと思います。呼びやすいのではないのでしょうか。
委員長	「赤松」でないといけませんか。「松の杜文化公園」はどうですか。
副委員長	「松」を入れるのでしたら「赤松」の方がよいと思います。
委員	一つの候補として「赤松の杜文化公園」がよいのではないのでしょうか。
委員長	では、それを一つ目の候補として、二つ目の候補は子どもが遊ぶイメージもある、「松の風文化公園」はどうでしょうか。今回の公園で圧倒的に印象深いのは松であると思います。そして松は保護をすれば長く残るものでもあります。
委員	子どもも含め呼びやすい短い名前にするのがよいと思います。
委員長	中村地域に新しくできた中村かしわ公園はものすごく利用率が高いのですが、その公園は裸足で遊べる草原があり、そこで誰が多く遊んでいるかということと小さ子どもたちなのです。ですから「原っぱ」という言葉を入れるのもいいのではないかと思うのですが。
事務局	委員の皆さまから色々ご意見をいただいた上で事務局の感想を述べさせていただきたいと思います。今3つの言葉を入れた案が2つでした。第一の候補ですと「赤松」と「杜」と「文化」、第二の候補ですと「赤松」と「文化」と「風」が入っています。3つ目候補は短めのものを選定しても良いのではないのでしょうか。
土木部長	これまでの議論は、「松」と「文化」と「杜」と「風」という言葉から3つをなんとか入れたいという方向で検討されていたかと思うのですが 資料2-2にまとめておりますが、3つ目はそのうちの二つを選んで議論していただくということもできると思います。例えば、「文化」と「杜」や、「赤松」と「風」、といったように2つの要素で1つの候補を作ってもよいのではないかと思います。参考意見ですので、どうしてもそうしないというわけではございません。
委員長	今、要素としては4つあるわけですね。この中の2つを選んで候補を考えるということですか。例えば「松」と「風」を組み合わせると「松の風公園」としたり、あるいは「文化の杜公園」とする等。「文化の杜公園」はいかがでしょうか。あるいは「赤松の風」か「松の風」か。私はこの二つの中では「松の風」がよいと思います。
委員	これまで出たものに加え、短い候補を2つ出すのはどうでしょうか。
委員	「赤松と文化の風」はあまり良くないのではないかと思います。

委員	それでは「赤松と文化の風」ははずしましょうか。
副委員長	「赤松の杜公園」も悪くないと思います。
委員	そうですね。
委員長	それもいいのですが、あまり子どもが遊ぶ声が聞こえないように思います。「松の風文化公園」というのはどうでしょうか。そうすると運動のイメージがあると思うのですが。
副委員長	委員長が「松の風」をご推薦しているようですが、「松」を入れるのであれば「赤松の風文化」の方がよいのではないのでしょうか。
委員長	しかし、それでは語呂が良くないのではないですか。
副委員長	それは「松の風文化公園」も同じだと思います。
委員長	「赤松」を公園の名前に入れるのはくどいような気がします。「松」、「風」、「文化」が入りそれぞれのイメージが入ると思ったのですが。
委員	土木部長は何か意見ありませんか。
土木部長	私は短いものであれば「文化の杜」、長いものであれば要素を3つ入れて作るのがよいと思います。
委員長	そろそろ議論をまとめたいと思うのですがいかがでしょうか。
副委員長	今は5つの候補（「赤松の杜文化公園」「赤松と文化の風公園」「松の風文化公園」「文化の杜公園」「赤松の風公園」）が出ているのですが、それだと多すぎて選定する方が大変になるのではないかと思います。せいぜい2つぐらいにしておいた方がよいと思います。
委員	候補は2つか3つがいいと思いますね。また、名称に自動的に入る「石神井」または「石神井台」では「石神井」がよいと思います。
委員	「杜」という言葉から木が多いイメージができ、「石神井」等がつくことから短い名称が良いということであれば「文化の杜」が良いのではないかと思います。
委員長	「文化の杜」になるとすると「松」がイメージからはずされてしまいます。今までの皆さんの中でも「松」や「赤松」が多数意見として挙がっていたことを考えるとそれらを含んだものも必要ということになると思います。
委員	私は「赤松」を抜いてもかまわないと思います。
土木部長	委員長、「練馬区立石神井台」ではなく「練馬区立石神井」でよろしいでしょうか。
委員長	はい、そうです。
委員	「石神井赤松の杜文化公園」にするか「石神井赤松文化の杜公園」

	にするか議論する必要があると思います。
副委員長	「石神井赤松の杜文化公園」はなめらかな表現という感じがして良いと思います。
委員長	逆ですと「赤松文化」というものがあるというようにもなりますね。
委員	区民の人が「赤松文化」とは何かという疑問を持ってしまうかもしれませんね。であれば、「赤松と文化の杜公園」とするという方法もありますね。
委員長	今あがっている「文化の杜公園」は「赤松」が入っていませんよね。
副委員長	しかし、「杜」の中に「赤松」も当然含まれています。
委員長	ですが、公園の第一印象である「赤松」のイメージがわからないと思います。
委員	長い名称となっても、普通区民の方が呼ぶときは「赤松公園」か「文化公園」等の略称になるでしょうね。
委員長	それでは「石神井赤松の杜文化公園」、「石神井文化の杜公園」、「石神井松の風文化公園」の3つを候補とすることによってよろしいでしょうか。
全員	良いと思います。
委員長	事務局の方でこの候補で困るというものはありますか。
事務局	ございません。あと、確認なのですが「赤松」の表記は漢字でよろしいでしょうか。
委員長	「松の風」の場合は漢字でよいと思いますが、「赤松の杜文化」であれば赤松は学術的な用語ですからカタカナで表記するのが普通ですが、どうでしょうか。
委員	カタカナ表記も漢字表記も両方残しておくのが良いと思います。
事務局	カタカナにするかひらがなにするか漢字にするかということは、区に一任するというところでよろしいでしょうか。
委員長	そうしましょう。それでは候補も3つ決まりましたので、これで委員会を閉会したいと思います。委員の皆さまありがとうございました。事務局から何かございますか。
事務局	長い時間審議していただきありがとうございました。最後に土木部長より一言申し上げたいと思います。
土木部長	前回に引き続き今回と二回にわたり精力的に審議していただきありがとうございました。86名の区民の方々から128件の案が寄せられそれらをふまえ、現地を視察し、今日の議論になったわけで

	<p>すが、区民の方の声も反映されていたと思います。今後、名称が決まっていますが、公園の整備も着実に進め、来年度に開園をむかえたいと思っています。いい公園になるように一生懸命整備いたしますのでどうぞよろしく願いいたします。</p>
--	---

今日はありがとうございました。お疲れ様でした。

4 閉会